REDACCION Y ADMINISTRACION
CALLE RINCON, No. 587
MONTEVIDEO

EL SIGLO

AÑO LVI. — Núm. 16.482
Jueves 2 de Octubre de 1919
(PORTE PAGADO)

LA UNION DEMOCRÁTICA tiene por objeto fundamental defender los intereses generales del País, velando por los de las clases productoras del mismo en su doble manifestación del Capital y del Trabajo. En tal concepto concurrirán su acción y su esfuerzo a favorecer todo lo que signifique un adelanto o mejora de orden moral ó material para la República

Organo de la Unión Democrática

Pueden ser miembros de la agrupación todos los habitantes de la República, nacionales o extranjeros, que formen parte como patrones, empleados, obreros ó profesionales de Comercio, Industria, Ganadería ó Agricultura, y en general, los agentes de la Producción. Y del Trabajo, material é intelectual, en cualquiera de sus formas manifestativas.

La asamblea cívica de anoche

El acto de conferencia de la "Unión Democrática"

Una demostración elocuente y significativa

El Teatro Catalunya desbordante de concurrencia

Discursos pronunciados

Respondió con toda amplitud a las más optimistas esperanzas, el acto público organizado por la agrupación cívica "Unión Democrática", y que se realizó anoche en el teatro Catalunya. El coliseo de la calle Bieny resultó materialmente pequeño para contener la concurrencia que a él fué llegando desde las 8.30. Al iniciarse el acto, plateas, palcos, paraíso, cazuela, escenario y pasillos estaban repletos de público entre el que se señalaba la presencia de los elementos más representativos de nuestras industrias, comercio, bancos y foro.

Fué así el acto de anoche, una manifestación tan elocuente como significativa de lo que en la opinión de la gente de trabajo, de la gente de valer, representa el surgimiento de la nueva agrupación cívica, cuyos ideales y propósitos se inspiran en los más sanos principios democráticos, y en los más elevados pensamientos en pro del país.

Dejando el comentario amplio para mañana, dedicaremos el espacio de hoy a hacer crónica, que es lo que corresponde en el momento.

Apertura del acto

A las 9 y 15 de la noche, y en momentos en que todavía la concurrencia seguía afluyendo al teatro, presidiendo el Directorio y miembros del Congreso Elector, recientemente clausurado se inauguró el acto. Ocupaban el escenario los señores:

Francisco A. Lanza, B. A. Barrere, Francisco Piria, doctor Ramón Alvarez Lista, Arturo Davie, Remigio Castellanos, Juan B. Morixe, Angel Bervejillo, Juan C. Grenura, Jorge Wilcox, Eduardo Monteverde, Julio D. Roux, Luis Golimberti, Federico Bajas, José Chao Pietra, Pedro Gil, Carlos Aguiar, Juan B. Scarzi, Martín Miquez, Fernando de Lodrón, Pedro F. Suárez, Juan B. Bidegaray (hijo), Felipe P. Medeiros, Pedro J. Piqué, Pedro Muiño, Sestino Mannocci, Aurelio Palma, Anacleto Núñez, Ricardo Sanguinetti, Román Caffera Ruiz, Santiago Garavagno, Miguel Jaureguiberry, Gumersindo Fernández, Vicente Curci, Juan A. Furtado, Jorge Cooper, Luis Brito Foresti, Carlos Podestá, Juan Cervini, Horacio Ellis, Fernando E. Pintos, Estanislao Escalante, Pablo Ferrando, Pedro Frechou, Francisco J. Lanza, Manuel Soza Ponce, Federico P. Arrosa, José Brito Foresti, Isidro Fynn, Edwin Miles, Francisco Fernández, Enrique Queirolo, Enrique Lichtemberger, Francisco L. Cabrera, Rodrigo Linn, Alberto Jones, Carlos Forteza, Armando Rius, Antonio Alvarez Lista, Macedonio Ferrari, Luis T. Pitzer, Ricardo Flores Chans, Leonardo Ordogui, Julio R. Brusone, Joaquín Sintas, Juan A. Costa.

Oído el Himno Nacional, el presidente del Directorio de la Unión Democrática don Francisco A. Lanza, pronunció las siguientes palabras de apertura del acto:

Discurso del Sr. Francisco Lanza

Señores:

Al aceptar el honor de dirigiros la palabra para declarar abierto el acto que aquí nos congrega, tengo la más viva satisfacción de reconocer que representa una de las pruebas más evidentes del progreso político alcanzado por la República en los últimos años.

Es un hecho que en todo tiempo, desde épocas ya bien lejanas, una masa considerable de la opinión pública, representada por el comercio, la industria y, en general, por los elementos de trabajo, se ha mantenido constantemente alejada de los comicios, dejando a otros hombres el derecho de intervenir en el Gobierno de la cosa pública.

Tan inexacta comprensión de los deberes cívicos y de los propios intereses, que quizá ha tenido por causa la deficiencia de las leyes electorales y en particular, la falta de disposiciones que amparasen la más amplia libertad del voto, dura todavía, aún después de que hayan desaparecido las causas que las motivaron, —constituyendo quizá, — el mayor de los obstáculos para que sea alcanzado uno de los más nobles ideales de la Democracia: la creación de leyes dignas del apoyo y del respeto de los ciudadanos porque ellas hayan sido "dictadas por todos para beneficio y felicidad de todos".

Ante la reforma de la Constitución y de las leyes electorales que comprenden los beneficios de la representación proporcional y del voto secreto, la oportunidad de combatir esta indiferencia se presentaba con tal fuerza, que ella sola hubiera bastado para justificar la creación de la Unión Democrática, aunque ésta sólo se hubiera propuesto como único y exclusivo objeto, la propaganda y la acción necesarias a este fin, apareciendo así a la vida pública como un organismo transitorio destinado a desaparecer tan rápidamente como las circunstancias, también transitorias, que motivaron su creación.

Pero hay un hecho fundamental que señala el origen de esta agrupación con todos los caracteres de una vida ulterior próspera y duradera. Una aspiración patriótica y generosa, nacida al calor de nociones más justas y prácticas del bienestar común, y fortalecidas a través de los años con las duras lecciones de la experiencia, han sido desarrollándose en el fondo de la conciencia nacional, esperando tan sólo una oportunidad para traducirse en fuerza y en acción fecundas. Me refiero al anhelo, tantas veces esterilmente expresado en el seno de esa masa considerable de la opinión pública, que, sin mirar en el color de la divisa, quiere en sus elogios indiscutibles cualidades de capacidad y hombría de bien.

La Unión Democrática ha nacido inspirándose, ante todo, en este sentimiento, que espera ver muy pronto convertido en una aspiración nacional y amparándose en la oportunidad que al fin ofrecen las protectoras leyes a que acabo de referirme, asume el honroso cometido de llevarle al terreno de la acción. Es así que en la elección de candidatos que el Congreso Elector va a proclamar en esta reunión, no se ha hecho distinción alguna de color político, ni han influido para nada la fortuna o el favor, y en la seguridad de que así será reconocido por todos, espera que la lista merezca la confianza de vuestros sufragios y el eficaz apoyo de vuestra activa propaganda.

La era de las lamentaciones estériles se ha cerrado para siempre, y la hora de obrar que ha sonado al fin debe encontrarnos firmemente decididos para trazar los derroteros de su propio destino, a los verdaderos colaboradores del progreso del país, a los que están labrando su riqueza a fuerza de trabajo, orden y economía, al verdadero pueblo a quien tanto debe el engrandecimiento de la República.

La concurrencia acogió con una larga salva de aplausos las palabras del Presidente.

En seguida ocupó la tribuna, el doctor Ramón Alvarez Lista, quien leyó el siguiente conceptuoso discurso, interrumpido en repetidas ocasiones por los entusiastas aplausos de los oyentes:

Discurso del Dr. Ramón Alvarez Lista

Señores: Ha trascurrido apenas un año desde que un grupo de hombres de labor, iniciaron los trabajos encaminados a constituir en nuestro país, una nueva agrupación política, para congregar en su seno a todas aquellas personas que alejadas por distintas causas de las luchas cívicas, y de los negocios públicos, pudieran prestar con su experiencia y su acción, el servicio a que estaban obligados, ocupando, a la vez, el lugar que les correspondiera en la vida nacional.

Tan nobles propósitos se han visto coronados por el mejor de los éxitos, pues a pesar del descreimiento de muchos y de la reserva de opiniones de otros, encontraron los iniciadores ambiente propicio a sus trabajos, y llegaron a formar una cantidad de tanta representación y valimiento como lo es la Unión Democrática.

La acción política, repudiada siempre con igual vehemencia por industriales y comerciantes, ha sido aceptada ya, por todos los hombres de trabajo, porque han llegado al convencimiento de que para elevar el nivel moral de la administración pública, es necesario intervenir directamente en todas las esferas de acción y de control, sin delegar en los demás, nuestro propio deber, dejando a un lado los intereses personales y buscando solamente la solución más patriótica y honesta, en los problemas a plantearse.

Impuesta la Unión Democrática, de esa misión, e impulsada por esa fé ciega, que traen consigo las grandes causas, llevó adelante la tarea iniciada, formulando el amplio programa de ideas contenido en su carta orgánica.

No es, la Unión Democrática, como lo han creído muchos erróneamente, un partido formado por comerciantes e industriales solamente; es una agrupación, en la que tienen cabida, todas "las honestas manifestaciones del trabajo sin exclusión alguna", porque, aspira a "acoger bajo sus banderas, a todos aquellos que acepten sana y lealmente sus principios".

Es claro que los primeros que han respondido a este llamado, han sido los que por una causa o por otra, se hallaban directa o indirectamente vinculados con el comercio, industria, ganadería y agricultura y otras formas de trabajo productor, porque estando alejados de toda acción política, se han dado cuenta de que la Unión Democrática, al defender los intereses generales del país, y especialmente, los de las clases productoras, "en su doble manifestación del capital y del trabajo", les proporciona, el único medio eficaz de intervenir en la cosa pública, sin hacer política personal e interesada.

La pasividad anterior del hombre de trabajo, que miraba con indiferencia, aunque no sin protestas, todo lo que se relacionaba con la administración pública para evitar verse envuelto en la política tradicional, se traduce hoy en una gran actividad cívica cuando ha comprendido que el eje principal de la política, se encuentra en las cuestiones económicas.

Consecuente con ese principio y considerándose el comercio, la industria y las demás fuentes de la producción nacional, el principal factor económico y por consiguiente, el más perjudicado, en toda política económica mal entendida, han venido a ocupar su puesto en las filas cívicas, para influir con su experiencia y su poder en todas las cuestiones de vital interés para el país.

Y bien, señores, nunca se ha presentado en la República una oportunidad mayor, para poder intervenir con eficacia en los asuntos públicos como en la hora presente, ni tampoco, han sido tan necesarios antes, los servicios de los hombres de experiencia, moderación, cordura, de sentido práctico y de sentimientos patrióticos, como actualmente que pasamos por una era de evolución precipitada y revolucionaria, que está conmoviendo el mundo entero.

La cuestión obrera tan debatida de largos años atrás se ha resagravado enormemente debido a la horrorosa guerra europea, que además de hacer perder a la producción mundial millones de brazos fuertes, útiles y necesarios, ha traído un empobrecimiento monetario irreparable, por muchos años, y como consecuencia inmediata el encarecimiento de la vida que ha venido a complicar hondamente la solución del problema.

No obstante la gravedad de la cuestión obrera en nuestro país, podría encontrarse en un terreno satisfactorio, si varios factores interesados, políticos unos, anárquicos otros, no concurrieran a obstaculizar la discusión serena de los principios más fundamentales.

Dos fases principalísimas, presenta su estudio, y ambas deberían encararse de frente, con toda lealtad y honestidad, sin reparar si con ello se pueden herir intereses de partido o se pueden contrariar voluntades.

La primera faz del problema se refiere a la parte material del asunto, es decir, a las condiciones de vida, más perentorias y elementales en que debe encontrarse todo hombre de trabajo, para poder cumplir su labor de factor útil y beneficioso para la sociedad.

Y bien, señores, la Unión Democrática, de acuerdo con su carta orgánica cree que "todo obrero o empleado tiene derecho a un jornal o sueldo suficiente para poder llevar de un modo razonable la vida, en armonía con la cultura y necesidades del ambiente en que vive".

No me parece esta parte de la cuestión tan difícil de resolver, si despojados de toda idea interesada, se procede a un estudio detenido, sobre la base de una severa investigación en nuestro medio ambiente, sin olvidar de tener presente, la experiencia adquirida en ese sentido por todos los demás países, en algunos de los cuales, se ha llegado a sentar verdaderas conclusiones, aplicables en principio a nuestro país.

La otra parte del problema, para mí la más importante y difícil, se refiere a la faz moral del asunto que ha sido muy descuidada entre nosotros por casi todos los que se han ocupado de las legislaciones de trabajo.

Cuando se discutieron las distintas reformas de horario obrero y las limitaciones a la jornada de trabajo, la única preocupación de los legisladores fué la de implantar a toda costa, las limitaciones a la libertad de trabajo, en forma prohibitiva, sin detenerse a estudiar, o sin querer, si con ello se podría perjudicar a intereses dignos de ser contemplados y, en primer término, los de los propios obreros y empleados.

No me refiero, como lo supondrán algunos, al punto de si se deben trabajar, más o menos horas, obligatoriamente, ni tampoco a las cuestiones que suscitaron inmediatamente, después de esta reforma radical por medio de huelgas, para reclamar las diferencias de jornales que compensaran al obrero sus menores entradas provenientes de la menor capacidad para producir. No quiero comentar, en este momento señores, tan seria cuestión, que trastornó profundamente la economía nacional, colocándonos durante largo tiempo en inferioridad de condiciones para la lucha, con relación a los demás países competidores, los que entonces estaban colocados en superior capacidad de concurrencia sobre nuestra producción.

Esto, señores, ha dejado de ser, quizá un factor peligroso, debido a la crisis revolucionaria que ha nivelado rápidamente las jornadas de trabajo de todo el mundo.

Lo que realmente nos preocupa, es esa falta de atención que se ha tenido hasta ahora con los hombres de trabajo de posición pecuniaria precaria y especialmente en el obrero, para facilitarle la aplicación provechosa, decente y agradable de las muchas horas que les han quedado libres una vez concluída la tarea diaria.

El juego, el alcohol y la perversión moral se disputan ferozmente, al hombre de trabajo, entregado indefenso, por los dirigentes de la cosa pública, a esos tres grandes enemigos de la humanidad.

Una ola de inmoralidad avanza por el mundo, decía hace poco, en el Congreso de Lyon, un famoso socialista francés; y nuestro país, desgraciadamente se encuentra invadido por esa mal denunciada, principalmente entre la clase trabajadora, que no puede defenderse con éxito, de ese peligro, por falta de preparación e impulsado como está por tantos intereses encontrados, muchos de ellos encaminados a obtener el más fácil manejo de esa enorme masa de individuos, que pretenderán les sirvan de ejecutores inconcientes de sus planes.

Es necesario, señores, meditar muy seriamente esta cuestión, y hacer un esfuerzo tenaz y decidido para contrarrestar males que minan hondamente nuestra sociedad.

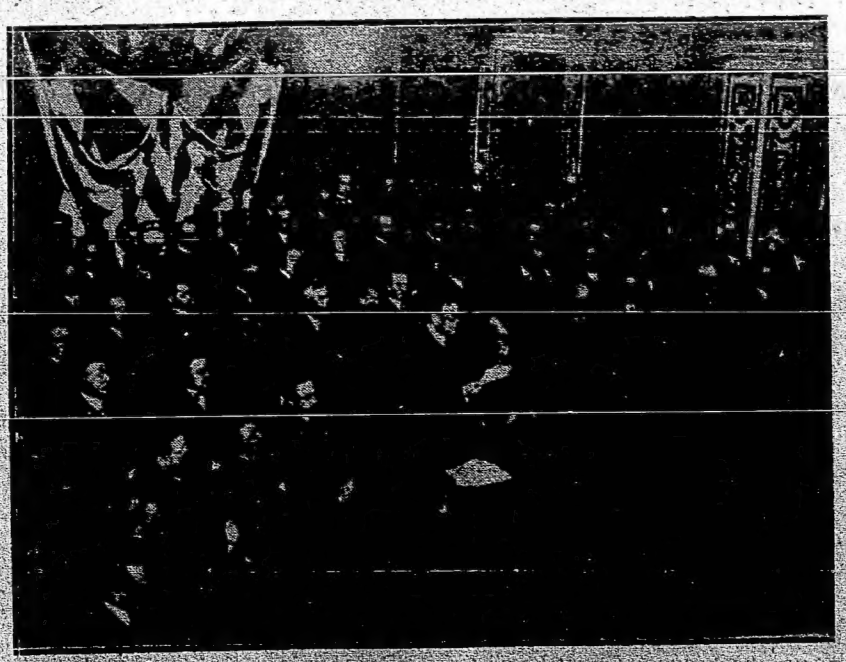
Al obrero, se le han conseguido muchas horas de descanso, al limitar las jornadas de trabajo, pero todavía no se ha pensado con detención, cuáles pueden ser las consecuencias de ese beneficio, peligrosas siempre, si el hombre de trabajo no emplea sus horas libres, en un esparcimiento honesto y regenerador.

Por de pronto, fácil es observar, que pocos son los que dedican ese descanso, al hogar y a la instrucción, y en cambio, no es muy difícil comprobar que el alcohol y el juego hacen seria competencia a la familia para consumir los jornales.

El obrero instruído y preparado, no sería nunca víctima de estos enemigos, pues tendría un vasto campo

(CONTINUA EN LA 2a PAGINA)

LA SALA, MOMENTOS ANTES DE COMENZAR EL ACTO



ASPECTO DEL ESCENARIO, EN MOMENTOS DE LEER SU DISCURSO EL DR. RAMON ALVAREZ LISTA

EL SIGLO

TARIFA DE SUSCRIPCIONES

	Capital e interior
Por un mes	$ 1.00
" 3 meses	" 2.50
" 6 meses	" 5.00
" 12 meses	" 10.00
Ejemplar del día	$ 0.04
atrasado del mes	" 0.20

	Argentina, Chile, Paraguay, Perú y Ecuador, Bolivia y Colombia
Por 3 meses	$ 3.00
" 6 meses	" 5.50
" 12 meses	" 10.00
Brasil, Méjico, Europa y N. América	
Por 3 meses	$ 4.50
" 6 meses	" 8.50
" 12 meses	" 16.00

EL SIGLO será enviado directamente a toda persona que lo solicite, siempre que acompañe, adelantado, el importe de la suscripción, de acuerdo con la tarifa que corresponda.

El importe de las suscripciones puede ser enviado por las sucursales del Banco de la República, por giro o en estampillas de Correo.

Toda correspondencia debe ser dirigida a la Administración

A. D. GORLERO,
Administrador.

AGENTES DE AVISOS EN EUROPA

Francia, Inglaterra, Bélgica y Suiza, los señores L. Mayenne y Cía. S. rue Touchet, 9, París.

Agente y corresponsal especial en Londres: Estlin Grundy, South America Press Ltd., 1. Arundel Street.

Editorial

Nuestra actitud

Nuestra actitud en la presente lucha electoral es la misma que hemos mantenido siempre en todas las luchas políticas que se han librado en el país.

Nuestra bandera es la de la democracia, la de la libertad, la de la justicia, la del progreso.

Nuestro programa es el de la Constitución, el de las leyes, el de la moral y el de la honradez administrativa.

Nuestro propósito es el de contribuir a la formación de un gobierno que sea la expresión genuina de la voluntad popular, que respete todos los derechos, que garantice todas las libertades, que cumpla todas las promesas, que realice todas las aspiraciones legítimas, que haga efectivo el imperio de la ley, que asegure el orden, que fomente el trabajo, que promueva el progreso, que dé impulso a todas las fuerzas vivas de la nación, que haga de la República Oriental del Uruguay una nación culta, próspera, feliz, digna de ocupar el puesto de honor que le corresponde entre las naciones civilizadas de la tierra.

Nuestro propósito es el de contribuir a la formación de un gobierno que sea el gobierno de todos los orientales, sin distinción de partidos, sin exclusiones de ninguna clase, sin preferencias para ninguna fracción política, sin predilección para ningún círculo político.

Nuestro propósito es el de contribuir a la formación de un gobierno que sea el gobierno de la República, que no sea el gobierno de un partido político, que no sea el gobierno de una fracción política, que no sea el gobierno de un

IMPORTADORES DE PIANOS
Casa Comesaña
San José 816 - Montevideo
A LAS PERSONAS EXIGENTES RECOMENDAMOS NUESTRO TALLER DE AFINACIONES Y REPARACIONES DE PIANOS Y AUTOPIANOS.
3003-oct 2,4,8,11,15,18,22,25,29.

VIDA SOCIAL

EN EL CLUB CATOLICO—

No hay duda que la del sábado, va a ser una de las reuniones más espléndidas que cuantas se han celebrado esta temporada en el Club Católico.

Nuestra noticia de ayer, referente al esplendor que iban a imponerle a la próxima, las damas y señoritas de la Comisión de fiesta que participan dicha serie, han tenido la virtud de despertar intenso entusiasmo entre la gente sociable más prestigiosa.

Sobre todo, lo que más influye a esta expectativa, es la brillantez que ha de tener la fiesta en sí, que se servirá en el "hall" y en las elegantes salas, en menos espléndidamente decoradas, y la exhibición de caracteristicas de caballeros conocidos y de señoritas de figuración, en la que indudablemente habrá un reputado diputante.

La exhibición de unas y otras, va a constituir, pues, la nota del té del sábado.

MARIA I. PREVITALI ALVAREZ DE MENDEZ—

Ayer de mañana, falleció después de larga dolencia, la señora María Inés Previtali Alvarez de Méndez, dama extremadamente ligada a esta sociedad. La señora de Méndez procedía de la vieja y distinguida familia via Alvarez, que vino a Santiago de Chile a la residencia de la misma, donde de que la sociedad montevideana existe. Por derechos de nacimiento, actual, cuando joven, en los círculos mundanos más encumbrados, destacándose, como la mayor parte de la colonia comunista de esa raza, por su belleza, que fué espléndida, y arrancó la admiración de cuantos la conocieron. En casa despacho, con el coronel caballero Juan Antonio Méndez, formando un hogar al que dedicó todos sus afanes. De su unión nacieron varios contribuyó siempre a socorrer a los necesitados. Hasta tiempo quisieran retirada de las actividades sociales, en las cuales su deceso ha causado la más intensa pena. Se finalizamiento lleva luto a las familias de Méndez Previtali, Balparda Alvarez, Molina Méndez, Alvarez Aguiar, Pauliller Méndez, Alvarez Mouliá, Alvarez Prere, Cat Alvarez, Alvarez Méndez, Pérez Alvarez, Salsme: Alvarez, Méndez Bouton, Aldave, etc., etc. El acto de su sepelio será mañana, a una gran demostración de duelo.

BENEFICENCIA—

LOS MIERCOLES DEL "ORO"—La matinée de ayer en el "Urquiza", a beneficio, como la de todos los miércoles, de la Liga Juvenil del Cordón, constituyó una reunión social interesante.

Estaban en ella las familias de: Bonorino Salvarino, Pareja Reisig y Menéndez Bonorino de León. Muñoz y Muñoz, Durán Gaunl, Pérez Gomez, Christopherson, Berro, Cortabarría, Martínez, Sánchez Sarabia, Suárez Pérez, Díaz Larriora, Masanés Rivas, Requena Requena, Nadal Martínez, Eastman Montero, Eastman Lawry, O'Neill Arocena, Pereira Fernández, Bonorino Bonorino, Martínez, Mollerg de Berg, Derby, Steward, Mac-Lean, Martínez, Winterhalter, etc.

LA MATINEE DE HOY—El propósito que sigue, lo variado del programa, el prestigio de los elementos patrocinadores de la gran demanda de localidades, le aseguran a la "matinée" que esta tarde se celebrará en el "Circo", un éxito brillante.

BODAS—

La boda de la señorita Luisa Machado con el señor Manuel Baez, se realiza en la residencia de los padres de los Grosso Ladesma Paralada. La ceremonia será presenciada por numerosos deudos de parientes y amistades íntimas de los contrayentes.

—El sábado próximo, en la mayor intimidad, se realizará el enlace de la señorita Sofía Indurain, con el teniente segundo, don Juan Carlos Peluffo. Después de celebrado la misa en la parroquia Cecilia Iduate de Indurain y el señor Angel Iduate, los contrayentes, a quienes les rendirán un homenaje expresiva se realizarán a la Colonia, donde tiene su residencia.

—El día 20 del mes en curso, se realizará la boda de la señorita Zelmira Requena Cordero con el señor Antonio F. Braga Sa Valente.

Con las agrado religiosa se llevará a cabo en la Iglesia de Nuestra Señora de Brago, madre del novio, y el señor Joaquín Requena, padre de la novia.

—El contrato civil será firmado a las 8 p. m. en la residencia de la familia Requena, en la calle Vázquez, y en el actuarán de testigos el doctor Adolfo Cardoso y los señores Cat, los Ehegaray, Adolfo Caso y Wáshington Bermúdez por parte de la novia.—Y los señores Fernando Braga, Alfredo Sóñora y Esteban Risso, por parte del novio.

La nueva pareja fijará su residencia en la Estancia "El Pesernal" en Treinta y Tres, donde trabaja el señor Braga.

—El casamiento de la señorita Rosita Ferreira Cerqueira con el doctor Alfredo Alcardi, se efectuará el día 23 de Octubre en casa del doctor Bernardo Hiet Correa.

—A un vasto grupo de familias de nuestra sociedad afecta la desaparición del señor Domingo A. Achaval Rigles, fallecido en Paris el 27 ppdo. después de una larga dolencia.

El fallecido era hijo del doctor José María Achaval y de la señora Dolores Rigles y estaba extensamente emparentado. En edad bien joven contrajo matrimonio con la señorita Angélica, marta Mercedes Hill Haedo, hoy su viuda.

La fraternidad brinda toda clase de gentilezas a sus deudos.

CONCIERTOS—

He aquí el programa del interesante concierto que se verificará en el Conservatorio Musical de Montevideo, en el cual tiene relieve especial una interpretación sobre cantos regionales italianos:

Primera parte — 1, Hojberg-Suite, Edward Grieg (1843-1907); a) Prastudium, b) Sarabande, c) Gavotte, d) Air, e) Rigadon; 2, a) Ich grolle nicht, b) La Valse, Weber-Tausig; 3, Polonesa en mi mayor. Listz. Piano: profesor Alfredo Casella. Cambios.

Segunda parte — Disertación sobre las canciones regionales italianas por el profesor Casella, con la interpretación de un concierto de la profesora señorita Clotilde Scanavino; 1, Veneto; a) Tra mille pene, b) Se amor mai fu, c) Se vuoi ch'io mora dell'onda; 2, Piemonte, La Savoiarde; 3, Lombardia; a) La Rosina, b) Se tu ma yeux, c) Se tu m'ami, d) Se amore, e) Giulia gentil; 5, Abruzzi, Tu, nel tuo letto...; 6, Lazio, a) Stornello romano, b) Canzone romanesca; 7, Sicilia; a) Amuri amuri, b) Canto del carcerato; 8, Calabria, La sciliana; 9, Campania; a) Calascione, b) Canto di Pulcinella; 10, Cremona, Lucio, c) Cornegato.

RECUERDO POSTUMO—

En hace se celebró en la capilla del cementerio del Buceo, una misa en sufragio de la memoria de la señora Celia Leloir, fallecida el 9 del pasado Setiembre, después de una rápida y dolorosa enfermedad.

Concurrieron a la misa: César Bordoni y Accil Gaminara, que le prestaron una asistencia tan amorosa como inteligente y solícita, hechura cariñosa e inteligente contra los progresos de una dolencia que no cedió a ningún recurso de la ciencia y que se llevó a la joven esposa y madre en medio de los más intensos dolores.

Mañana, se ha de ocurrir contratiempo alguno, se estrenará la nueva obra de Pavero, "La tacita de plata", historia de la accidentada estadía de la familia Galíndez, en la metrópoli.

FIESTAS Y REUNIONES—

La señora Matilde Birabén de Barbagelata, que festejaba anteayer su cumpleaños, se vió rodeada, desde temprano, por un núcleo de sus amigas, lo que dió motivo a una reunión de lo más interesante. Para obsequiar a la dueña de casa, la señorita Sofía Bixen a Suárez, Lola Caprile de Castravilla, Casilda Rocíguez de Ayala, Laura Cantón de Hill, Amelia Vanni y más que...

Señorita: Sofía Suárez Bixen.

Casilda Rodríguez Ayala Rodríguez, Lía Magariños, Isolina Ramírez Eastman, María Amalia Márquez Vaeza, Inés Gómez García, María Angélica, María Mercedes Hill Haedo, Iro na y Ema Hamilton Hit.

La festejada brindó toda clase de gentilezas a sus visitantes.

CONCIERTOS—

He aquí el programa del interesante concierto que se verificará en el Conservatorio Musical de Montevideo, en el cual tiene relieve especial una interpretación sobre cantos regionales italianos:

Primera parte — 1, Hojberg-Suite, Edward Grieg (1843-1907); a) Prastudium, b) Sarabande, c) Gavotte, d) Air, e) Rigadon; 2, a) Ich grolle nicht, b) La Valse, Weber-Tausig; 3, Polonesa en mi mayor. Listz. Piano: profesor Alfredo Casella. Cambios.

Segunda parte — Disertación sobre las canciones regionales italianas por el profesor Casella, con la interpretación de un concierto de la profesora señorita Clotilde Scanavino; 1, Veneto; a) Tra mille pene, b) Se amor mai fu, c) Se vuoi ch'io mora dell'onda; 2, Piemonte, La Savoiarde; 3, Lombardia; a) La Rosina, b) Se tu ma yeux, c) Se tu m'ami, d) Se amore, e) Giulia gentil; 5, Abruzzi, Tu, nel tuo letto...; 6, Lazio, a) Stornello romano, b) Canzone romanesca; 7, Sicilia; a) Amuri amuri, b) Canto del carcerato; 8, Calabria, La sciliana; 9, Campania; a) Calascione, b) Canto di Pulcinella; 10, Cremona, Lucio, c) Cornegato.

LA FIESTA DEL 12 DE OCTUBRE

La Comisión que preside la señora Herminia García Cames de Morató, no se da tregua para que la fiesta que con fines benéficos se realizará en el Parque Capurro revista los contornos de un verdadero acontecimiento. Se ha confeccionado un variado programa que llamará justamente la atención. Se están preparando bailes típicos de diversas regiones españolas. Varias bandas de músicos amenizarán las fiestas. Todos los expendedores harán gala de sus habilidades en diferentes ejercicios gimnásticos.

Se ha dispuesto también para poder cultivará con sus pruebas y pruebas. A todo esto habrá que agregar una carrera interesantes y sorpresiones de patinaje en las que tomarán parte elementos destacados en este deporte. Todo promete el éxito más lisonjero. Las runcionjeras en esa de la señora Morató se suceden sin interrupción. Estamos seguros que nadie faltará en Capurro el día de la Raza.

FIESTAS Y REUNIONES—

La señora Matilde Birabén de Barbagelata, que festejaba anteayer su cumpleaños, se vió rodeada, desde temprano, por un núcleo de sus amigas, lo que dió motivo a una reunión de lo más interesante. Para obsequiar a la dueña de casa, la señorita Sofía Bixen a Suárez, Lola Caprile de Castravilla, Casilda Rocíguez de Ayala, Laura Cantón de Hill, Amelia Vanni y más que...

Señorita: Sofía Suárez Bixen.

Casilda Rodríguez Ayala Rodríguez, Lía Magariños, Isolina Ramírez Eastman, María Amalia Márquez Vaeza, Inés Gómez García, María Angélica, María Mercedes Hill Haedo, Iro na y Ema Hamilton Hit.

La festejada brindó toda clase de gentilezas a sus visitantes.

CONCIERTOS—

He aquí el programa del interesante concierto que se verificará en el Conservatorio Musical de Montevideo, en el cual tiene relieve especial una interpretación sobre cantos regionales italianos:

Primera parte — 1, Hojberg-Suite, Edward Grieg (1843-1907); a) Prastudium, b) Sarabande, c) Gavotte, d) Air, e) Rigadon; 2, a) Ich grolle nicht, b) La Valse, Weber-Tausig; 3, Polonesa en mi mayor. Listz. Piano: profesor Alfredo Casella. Cambios.

Segunda parte — Disertación sobre las canciones regionales italianas por el profesor Casella, con la interpretación de un concierto de la profesora señorita Clotilde Scanavino; 1, Veneto; a) Tra mille pene, b) Se amor mai fu, c) Se vuoi ch'io mora dell'onda; 2, Piemonte, La Savoiarde; 3, Lombardia; a) La Rosina, b) Se tu ma yeux, c) Se tu m'ami, d) Se amore, e) Giulia gentil; 5, Abruzzi, Tu, nel tuo letto...; 6, Lazio, a) Stornello romano, b) Canzone romanesca; 7, Sicilia; a) Amuri amuri, b) Canto del carcerato; 8, Calabria, La sciliana; 9, Campania; a) Calascione, b) Canto di Pulcinella; 10, Cremona, Lucio, c) Cornegato.

RECUERDO POSTUMO—

En hace se celebró en la capilla del cementerio del Buceo, una misa en sufragio de la memoria de la señora Celia Leloir, fallecida el 9 del pasado Setiembre, después de una rápida y dolorosa enfermedad.

Concurrieron a la misa: César Bordoni y Accil Gaminara, que le prestaron una asistencia tan amorosa como inteligente y solícita, hechura cariñosa e inteligente contra los progresos de una dolencia que no cedió a ningún recurso de la ciencia que se llevó a la joven esposa y madre en medio de los más intensos dolores.

Mañana, se ha de ocurrir contratiempo alguno, se estrenará la nueva obra de Pavero, "La tacita de plata", historia de la accidentada estadía de la familia Galíndez, en la metrópoli.

POLITEAMA—

Para hoy se anuncia la hermosa zarzuela en tres actos y cinco cuadros "La bruja". La señora Gabriela de la Muela y el tenor Parés, intervendrán en esta representación.

CATALUNYA—

El próximo domingo se realizará la 7.a función social, organizada por el "Centre Catalá". Se pondrá en escena la comedia en dos actos de Miguel Echegaray, "Los hugonotes" y la bufonada lírica en un acto, "I comici ti trovati".

CONSERVATORIO MUSICAL DE MONTEVIDEO—

Esta noche se reunirá, en el salón del Victoria Hall, el XCVII concierto social del Conservatorio Musical de Montevideo, en el que prestarán su valioso concurso artístico, las distinguidas profesoras señoritas Clotilde Scanavino y Lucila Cambiores.

La segunda parte del programa, muy interesante, que regirá en esta ocasión, es la que más abajo reproducimos, están a cargo del profesor y director del Conservatorio, señor Pilades Stampanoni y de la señorita Scanavino, con un número de positivo interés: la disertación sobre canciones regionales italianas, con audición de las mismas por la concedida profesora.

He aquí el importante programa:

I Parte — a) Holberg-Suite, Edward Grieg (1843-1907), 2) Praeludium, b) Sarabande, c) Gavotte, d) Air, e) Rigadon; 2, a) Ich grolle nicht, b) La Valse, Weber-Tausig; 3 Polonesa en mi mayor. Listz. Piano: profesor Alfredo Casella. Cambios.

II Parte—Disertación sobre las canciones regionales italianas por el profesor Casella, con la interpretación del concierto de la profesora señorita Clotilde Scanavino.

1, Veneto, a) Tra mille pene, b) Se amor mai fu di va o vede, c) Oh, pescator dell'onda. 2 Piemonte, La Savoiarde 3, Lombardia, a) La Rosina, b) Se tu ma yeux, c) Se tu m'ami, d) Se amore, e) Giulia gentil; 5, Abruzzi, Tu, nel tuo letto...; 6, Lazio, a) Stornello romano, b) Canzone romanesca; 7, Sicilia; a) Amuri amuri, b) Canto del carcerato; 8, Calabria, La sciliana; 9, Campania; a) Calascione, b) Canto di Pulcinella; 10, Cremona, Lucio, c) Cornegato.

LA PRECIOSILLA—

MADRID, 1.o — Comunican de Barcelona que se asegura que en el naufragio del vapor "Valbanera", han perecido la artista "La Preciosilla" y su madre.

¿QUIEN INVENTO LA POLCA?—

Se ha sido o no poco sobre el origen de la polca, nunca hay por que dar con el "one stop", según allá por el año 1831, una linda campesina de Elbeuilles — pueblo de Bohemia — se le ocurrió en un momento de la fiesta celebrada un domingo por la tarde, acompañada con un tamboril, bailar una danza que ella misma creó. El maestro de escuela del pueblo José Neruda, era ago mismo, y a pesar de su edad, muy aficionado a la música, que también compuso. Cuando la joven campesina bailó la polca, que significa "medio", y alude al medio paso característico de esta danza, el maestro de escuela, que también era músico, quedó tan entusiasmado que se apresuró a escribir la música que la acompañaba.

Desde entonces la polca llegó a Viena, luego a París en 1844 y de aquí se extendió por el mundo entero. Se dice que Chatbonnel, en su obra "Las Danse".

CATALUNYA—

El próximo domingo se realizará la 7.a función social, organizada por el "Centre Catalá". Se pondrá en escena la comedia en dos actos de Miguel Echegaray, "Los hugonotes" y la bufonada lírica en un acto, "I comici ti trovati".

CONSERVATORIO MUSICAL DE MONTEVIDEO—

Esta noche se reunirá, en el salón del Victoria Hall, el XCVII concierto social del Conservatorio Musical de Montevideo, en el que prestarán su valioso concurso artístico, las distinguidas profesoras señoritas Clotilde Scanavino y Lucila Cambiores.

La segunda parte del programa, muy interesante, que regirá en esta ocasión, es la que más abajo reproducimos, están a cargo del profesor y director del Conservatorio, señor Pilades Stampanoni y de la señorita Scanavino, con un número de positivo interés: la disertación sobre canciones regionales italianas, con audición de las mismas por la concedida profesora.

He aquí el importante programa:

I Parte — a) Holberg-Suite, Edward Grieg (1843-1907), 2) Praeludium, b) Sarabande, c) Gavotte, d) Air, e) Rigadon; 2, a) Ich grolle nicht, b) La Valse, Weber-Tausig; 3 Polonesa en mi mayor. Listz. Piano: profesor Alfredo Casella. Cambios.

II Parte—Disertación sobre las canciones regionales italianas por el profesor Casella, con la interpretación del concierto de la profesora señorita Clotilde Scanavino.

1, Veneto, a) Tra mille pene, b) Se amor mai fu di va o vede, c) Oh, pescator dell'onda. 2 Piemonte, La Savoiarde 3, Lombardia, a) La Rosina, b) Se tu ma yeux, c) Se tu m'ami, d) Se amore, e) Giulia gentil; 5, Abruzzi, Tu, nel tuo letto...; 6, Lazio, a) Stornello romano, b) Canzone romanesca; 7, Sicilia; a) Amuri amuri, b) Canto del carcerato; 8, Calabria, La sciliana; 9, Campania; a) Calascione, b) Canto di Pulcinella; 10, Cremona, Lucio, c) Cornegato.

ENFERMOS—

Continúa delicada la salud de la señora Cora Bonetti de Mingo.

—El señor Antonio M. Reisig está enfermo.

—Muy mejorado el niño de la distinguida señora Carmen Valentina P. de Carvalho, que estuvo gravemente enfermo.

—Continúa con la señora Renée Michaelson de Muñoz y Maitos.

—Enferma la señora Catalina Itoiz de Adami.

—Mejorado el pequeño mayor don Juan Cheirs y Santos, del accidente que le ocasionó la fractura de una pierna.

TEATROS

EL DEBUT DE HOY—

El acontecimiento teatral de hoy lo constituye el debut de la compañía dramática española de los esposos Guerrero-Díaz de Mendoza.

La obra elegida para esta primera función es la conocida en todos sus actos de Jacinto Benavente, "La vestal de Occidente", obra desconocida aquí, pues recientemente fué estrenada en España con éxito muy discutido.

Basta, para dar una idea del número con que se inaugurará la temporada, decir que la parte principal de la misma la representará la primera actriz española señorita Consuelo Díaz, que ha sido muy aplaudida en Buenos Aires, en la compañía de Camila Quiroga.

El resto de la compañía es también muy numeroso, y entre sus componentes figuran artistas de positivo mérito.

Mañana, si no ocurre contratiempo alguno, se estrenará la nueva obra de Pavero, "La tacita de plata", historia de la accidentada estadía de la familia Galíndez, en la metrópoli.

Dr. C. SANCHEZ MOSQUERA—

Ex-Médico de 1.a de Maldonado. Especialista en ESTOMAGO, INTESTINO E HIGADO. Tratamiento moderno de la ULCERA. Consultas de 2 a 5. Teléfono Urbano 747 (Cordón) 3116-2-30.

POLITEAMA—

Para hoy se anuncia la hermosa zarzuela en tres actos y cinco cuadros "La bruja". La señora Gabriela de la Muela y el tenor Parés, intervendrán en esta representación.

CATALUNYA—

El próximo domingo se realizará la 7.a función social, organizada por el "Centre Catalá". Se pondrá en escena la comedia en dos actos de Miguel Echegaray, "Los hugonotes" y la bufonada lírica en un acto, "I comici ti trovati".

CONSERVATORIO MUSICAL DE MONTEVIDEO—

Esta noche se reunirá, en el salón del Victoria Hall, el XCVII concierto social del Conservatorio Musical de Montevideo, en el que prestarán su valioso concurso artístico, las distinguidas profesoras señoritas Clotilde Scanavino y Lucila Cambiores.

La segunda parte del programa, muy interesante, que regirá en esta ocasión, es la que más abajo reproducimos, están a cargo del profesor y director del Conservatorio, señor Pilades Stampanoni y de la señorita Scanavino, con un número de positivo interés: la disertación sobre canciones regionales italianas, con audición de las mismas por la concedida profesora.

He aquí el importante programa:

I Parte — a) Holberg-Suite, Edward Grieg (1843-1907), 2) Praeludium, b) Sarabande, c) Gavotte, d) Air, e) Rigadon; 2, a) Ich grolle nicht, b) La Valse, Weber-Tausig; 3 Polonesa en mi mayor. Listz. Piano: profesor Alfredo Casella. Cambios.

II Parte—Disertación sobre las canciones regionales italianas por el profesor Casella, con la interpretación del concierto de la profesora señorita Clotilde Scanavino.

1, Veneto, a) Tra mille pene, b) Se amor mai fu di va o vede, c) Oh, pescator dell'onda. 2 Piemonte, La Savoiarde 3, Lombardia, a) La Rosina, b) Se tu ma yeux, c) Se tu m'ami, d) Se amore, e) Giulia gentil; 5, Abruzzi, Tu, nel tuo letto...; 6, Lazio, a) Stornello romano, b) Canzone romanesca; 7, Sicilia; a) Amuri amuri, b) Canto del carcerato; 8, Calabria, La sciliana; 9, Campania; a) Calascione, b) Canto di Pulcinella; 10, Cremona, Lucio, c) Cornegato.

DEBUT DE HOY—

El acontecimiento teatral de hoy lo constituye el debut de la compañía dramática española de los esposos Guerrero-Díaz de Mendoza.

La obra elegida para esta primera función es la conocida en todos sus actos de Jacinto Benavente, "La vestal de Occidente", obra desconocida aquí, pues recientemente fué estrenada en España con éxito muy discutido.

Basta, para dar una idea del número con que se inaugurará la temporada, decir que la parte principal de la misma la representará la primera actriz española señorita Consuelo Díaz, que ha sido muy aplaudida en Buenos Aires, en la compañía de Camila Quiroga.

El resto de la compañía es también muy numeroso, y entre sus componentes figuran artistas de positivo mérito.

Mañana, si no ocurre contratiempo alguno, se estrenará la nueva obra de Pavero, "La tacita de plata", historia de la accidentada estadía de la familia Galíndez, en la metrópoli.

Dr. C. SANCHEZ MOSQUERA—

Ex-Médico de 1.a de Maldonado. Especialista en ESTOMAGO, INTESTINO E HIGADO. Tratamiento moderno de la ULCERA. Consultas de 2 a 5. Teléfono Urbano 747 (Cordón) 3116-2-30.

Pidan ACEITE BAU

Iriarte Hnos. & Bofill SUCESORES DE Munyo & Iriarte
IMPORTADORES DE HIERROS, ACEROS, ETC.
AGENTES EXCLUSIVOS de los AUTOMOVILES FRANCESES BRASIER
Ventas: CERRITO, 530
Dirección Telegráfica: IRIBO código A. B. C. 5.a
Depósito: PIEDRAS, 522
MONTEVIDEO
2068-Oct.31.

Cambio Sturla
Calle Sarandí 501, esquina Treinta y Tres.
En la casa más afortunada para vender los grandes premios de la Lotería. En "Cambio de Monedas", se la que para mejores precios por cualquier moneda extranjera.
2418-Pto.

Cargas para el Brasil
Tenemos siempre facilidad de Bodegas para los Puertos de S. Francisco, Antonina, Paranaguá y Santos a precios convenientes, para cargar aquí o en Buenos Aires
J. ZACHARIAS y Cía.
PIEDRAS, 387-2 — (Palacio Mautone)
3884-ab.25-oct.2.6.

Cocine con Gas y Economizará Tiempo y Dinero
EL GAS ES ACTUALMENTE EL MAS BARATO DE LOS COMBUSTIBLES
Compañía del Gas de Montevideo Ltd.
25 DE MAYO, 702 y 706

LA RESTAURACION DE LA PAZ EN EUROPA

NOTICIAS GENERALES DEL EXTRANJERO

(DE NUESTROS CORRESPONSALES Y DE LA AGENCIA HAVAS)

ALREDEDOR DE LA RATIFICACION

Las garantías á Francia

Importante debate en la Cámara Francesa

Declaraciones satisfactorias de M. Clemenceau

Alemania queda impotente para atacar á Francia

PARIS, 1.o—En la Cámara, el debate de la proposición de resolución presentada por Mr. Lefevre tomó desde importancia a raíz de la posición asumida por Mr. Clemenceau, quien declaró que no se trataba de una cuestión política, de una cuestión ministerial, sino de una cuestión vital para Francia. Mr. Lefevre pidió al Primer Ministro, Mr. Clemenceau que no presentara una cuestión política en torno a la proposición. Mr. Clemenceau no presentará una cuestión política, pero sí una cuestión de confianza y la aceptación de la proposición que se someterá a votación.

Mr. Clemenceau responde: Hemos pedido a Alemania la fabricación de cañones pesados y hemos entregado los de calones ligeros a 23. Contrariamente a las afirmaciones de Mr. Lefevre, es asegurarnos que según las últimas del Tratado podemos controlar esa fabricación como queramos. Sobre ese punto, acepto quedar con los límites y entregar pronto las municiones militar con Inglaterra no nos hubiera atacado.

Francia ha tenido otras garantías de neutralización en la orilla izquierda del Rhin y una zona en la orilla derecha. La superioridad de los estados mayores del ejército alemán, la supresión casi completa de la marina de guerra y el nacimiento de jóvenes repúblicas fieles a Francia.

Contamos con el Gobierno para hacer efectivo el desarme de Alemania.

Mr. Renault se muestra convencido de que una consecuencia del Tratado de Paz, será la reducción del servicio militar.

Mr. Clemenceau le replica diciendo:

Estoy de acuerdo con usted.

Mr. Renault pronuncia un elocuente panegírico sobre la Sociedad de las Naciones y se declara convencido de que los Estados Unidos no se subtraerán a firmar el Tratado de Paz.

Mr. Lefevre, en nombre de los Diputados franceses se encuentran en la misma disposición de espíritu para la ratificación del Tratado de las Naciones en realidad el evangelio de paz de los pueblos.

El orador termina diciendo que Francia debe permanecer, no delirante de entusiasmo, pero sí vigilante frente a Alemania.

Desde los puntos de vista económico y financiero, Mr. Renault dice que la solidaridad nacional aportará en seguida la solidaridad entre los Aliados y Francia podrá estar segura de su pronto levantamiento económico.

El orador fué muy aplaudido.

Ecos de la toma de Fiume

Campaña contra Nitti

Lo que dicen algunos diarios

ROMA, 1 — "L'Idea Nazionale" manifiesta que la disolución de la Cámara es un golpe inaudito. Con o sin la Cámara, Nitti está liquidado. Fu actitud respecto a los acontecimientos de Fiume, es una cuestión vienesa" ni en los méritos ni en los defectos. Aquí, nuestro país ríe muy alegre, hecha a base de vals lánguidos y amanerados, en situaciones cómicas y menos cómicas, pero siempre a base de gran movimiento escénico de todo el número de personajes en escena.

Rubem Azevedo, el joven y talentoso guionista de Gaumont, ha compuesto tres fotos felices musical y artísticamente concertante y bailable. Todo el argumento de la película gira alrededor de un matrimonio de conveniencia, que termina en un divorcio. Se desenvuelve en el ambiente de la alta sociedad carioca.

La película, en todo turca, es el papel de Nini, una actuación sobresaliente, de canto y baile, que hace de esta actuación vocal como a la comparsa, vida efectiva.

Muy directeo el joven tenor Ferrari en el papel de Gastón, que interpreta con gracia y soltura.

La mise-en-scene, muy apropiada y la orquesta, dirigida por el maestro Alfredo Lima, muy discreta y sobria en los pasajes más peligrosos de la película.

Para finalizar, anuncio de un film de la serie "Fantomas", titulado "Fantomas contra Fantomas", en el cual el popular artista Leon M. Lion hace el papel de Fantomas.

LA DEMENCIA DE PABLO PODESTA

Sumamente satisfactorias son las noticias que circulan en la tarde de hoy en los círculos teatrales, acerca de la inminente reapertura del Solís.

Parece que no se producirá ninguna complicación en los términos del arbitraje.

Los diarios preconizan unánimente el arreglo en la cuestión de Fiume y Dalmacia, e interrogan:

—Parece inadmisible al diario "Le Gaulois" que el Presidente Wilson se mienta.

Este diario comprende su obstinación, pues corre el riesgo de provocar un incendio o no circunscripto a Italia, extendiéndose a Alemania, con consecuencias de fuego.

—"L'Eco de Paris" estima también que es necesario insistir ante el Presidente Wilson para el arreglo inmediato de la cuestión de Fiume, pues Francia aislada sobre el continente no desea encontrarse con Italia en la Mediterránea y recuerda:

—"Le Petit Journal" se muestra convencido de que el Primer Ministro, Mr. Nitti, aprovechará el tiempo preciso que le queda del mejor modo para los intereses de Italia, sobre que hace causa común con los aliados.

—El diario "Excelsior" se a las dificultades con que el período más agitado de su historia.

—Todos los diarios constatan que el Gobierno francés ha hecho todo lo de aplazar la ratificación del Tratado de Paz, acontecimiento de gran importancia para el diario "Echo de París" para Italia, Francia y Europa que se encuentre actualmente en un estado insoportable de malestar.

Los serbios no se resignan

Abrigan la esperanza de atacar á Fiume

ROMA, 1.—"Idea Nazionale" publica una información de Berna según la cual, continúa en Belgrado el "Serbia está" proyectando una expedición contra Fiume. En una reunión reciente del gabinete serbio, los ministros oyeron la opinión del primer ministro, quien hizo notar que Serbia se encontraba en desventaja con cada una de las naciones limítrofes. También sugirió que la situación era completamente el gobierno abandonó temporalmente la proyectada expedición contra Fiume.

ROMA, 1.—El diputado republicano Chiesa manifestó que es imposible describir el entusiasmo con que fué recibida la noticia de la ocupación de Fiume por D'Annunzio. Si D'Annunzio no hubiera penetrado en la ciudad, Fiume no estaría hoy en poder de los italianos. Orlando y Nitas habrían sido vencidos por la diplomacia francesa.

Estamos orgullosos de la actitud de D'Annunzio, que ha sido aplaudido por todos los italianos.

Nosotros no queremos ni un palmo de tierra, pero no queremos tampoco que nos quiten lo que es nuestro.

Nosotros no queremos ni un palmo de tierra, pero no queremos tampoco que nos quiten lo que es nuestro.

Nosotros no queremos ni un palmo de tierra, pero no queremos tampoco que nos quiten lo que es nuestro.

La crisis política italiana

COMENTARIOS DE LA PRENSA PARISIEN.—LA SITUACION ES DELICADA.

PARIS, 1.o — Para el diario "L'Homme Libre" el Primer Ministro de Italia señor Nitti, tiene completamente razón al desear terminar lo más pronto posible la crisis abierta, lo más pronto y radicalmente con las dificultades de las cuales el país se encuentra rodeado. Los cambios Chiesa, que vive para hacer reir y para lograr éxitos tan colosales como el saludable, piden que se terminen estos deseos se confirmen, por que quien logra que todo el mundo ría, logra que todo el mundo olvide cualquier cosa, el nacimiento de dos hijuras de hierba donde sólo crecía una anteriormente."

No es menos interesante la opinión que la hecha a Mr. Pierre Veber, importantísima casa de películas. Dicha casa ha telegrafiado a Charlie Chaplin preguntándole cuándo podría con por una cinta en la que figure como protagonista al hijo cuando más grande que sea. Charlot ha contestado más gracioso que ha precedido al nacimiento del pequeño Charlie Chaplin. Se prevee, sin duda, que muchos padres desde algunos meses antes de venir al mundo, Charlot sostenía que su primogénito sería un fiel retrato del Harris Chaplin, por el contrario, supone que había de ser niño. La discusión continúa siendo muy reñida, opuesto, terminó con el siguiente diálogo:

—Te apuesto diez mil dólares a que será niña—dijo Charlot.

—Tengo la firme creencia de que será niño—replicó la esposa de Charlot.

—Acepto la apuesta,—pregunta Charles Chaplin.

—Acepto—contestó ella.

Y la señora de Chaplin ha recibido de manos de su esposo el mismo día del nacimiento del pequeño Charlot la suma de diez mil dólares. Dicen que los chicos no vienen con el pan debajo del brazo!

CASINO—

El empresario Parcale se ocupa de contratar elementos para su varieté de Buenos Aires.

Para el cuarto de esta semana se anuncian varios interesantes debuts.

MARITIMAS

DEMERARA

Regresará el 8 del corriente de Buenos Aires, con carga general, consignado a Agencia Marítima Internacional, consignatarios.

MALDONADO

Se espera de un momento a otro procedente de Europa con vapor inglés "Maldonado" los pasajeros Trotinin, condenciño 15 pasajeros para Montevideo y 3 para Maldonado.

Posiblemente este barco será devuelto al Gobierno Inglés, por haber vencido el contrato de arrendamiento de dicho vapor, circunstancia el hecho de venir en lastre.

VAPORES EN VIAJE

El 29 del mes próximo, según noticias recibidas en esta por el agente don Antonio Piaggio, zarpará por la ruta de Buenos Aires para Montevideo el vapor inglés Rio Victoria y Principesa Matilde, especialmente.

SOCRATES

El vapor inglés "Socrates", que está cargando en nuestro puerto, saldrá el 4 del corriente para Europa, con cuyo punto recibe carga, vía Brasil.

KAKATA-MARU

Posiblemente este vapor actual volará para el Japón, vía Sud Africa, el vapor Kakata-Maru, recibirá importante carga para el Extremo Oriente.

"CAYOUR"

El 1 del corriente saldrá de Santos para este puerto, el vapor inglés "Cayour" en viaje de Inglaterra para el Río de la Plata, con importante carga general. Llegará a nuestro puerto el día 5.

"CITY OF GULFPORT"

El pailebot italiano "City of Gulfport" ha entrado a nuestro puerto, en viaje de Inglaterra para el Río de la Plata, con importante carga general. Llegará a nuestro puerto el día 5.

"CITY OF GULFPORT"

El pailebot italiano "City of Gulfport" ha entrado a nuestro puerto, en viaje de Inglaterra para el Río de la Plata, con importante carga general. Llegará a nuestro puerto el día 5.

UN ACCIDENTE

En circunstancias que el Comisario del vapor nacional "Darma", don Antonio Rodríguez, de 32 años de edad, casado y domiciliado en la calle Cerrito 1, esquina calle Chaná, se encontraba recibiendo a bordo del vapor "Darma", con un gancho de hierro que le produjo una herida contusa.

En una ambulancia de la Asistencia Pública, fué conducido al Consultorio Central de esa institución, para curarse.

DEPORTADOS

A bordo del vapor español "Reina Victoria", que zarpará para Europa, hoy, serán embarcados los siguientes anarquistas: Antonio Fernández, Antonio Casanovas, Manuel Fernández, Emilio Aguilera, Rodolfo Esteves, Antonio Pascale Emilio Barrera, Antonio Bolsi.

De igual procedencia y por la misma causa, siguieron a bordo del vapor "Sandes Gloria" los siguientes: Gregorio Sánchez, José Rodríguez, Jesús Gómez Longueira, José Blanco Piñeiro, Juan Bermejo Lago, Manuel Alcobar Ginard Manuel Nogueira Rey, Antonio Rodríguez Rodríguez, Manuel Fello Gómez, Francisco Esteves Esteves y José Lestón Sanchez.

Registro Civil

MATRIMONIOS—Jorge Gregorio, de 24 años, industrial, con Antonia Pujol, de 22 años; Jorge Antonio García, español, 26 años, jornalero, con Ramona Rodríguez, española, 25 años; Clemente Lansot, oriental, 24 años, jornalero, con Ana Rosa Lansot, oriental, 21 años; Juan María Gómez, español, 24 años, jornalero, con Clementina Branga, oriental, 21 años; Antonio Pérez, español, 24 años, empleado, con Francisca Lozano, española, 22 años.

DEFUNCIONES—María Cristina Cabrera, de 1 año, hija legítima de Juan Cabrera y Rosa Cabrera, fallecida en 1908; Carlos Benvenuto, de 1 año, hijo legítimo de Carlos Benvenuto y Virginia Cabrera, fallecido en 1908; Manuel Gómez, español, 53 años, casado, fallecido en 1908; Pascual Olivelli, italiano, 72 años, casado, fallecido en 1908; Antonio Pascale, italiano, 27 años, casado, Hospital Vilardebó; Miguel Angel Cigliuti, italiano

RECIEN LLEGADOS DE INGLATERRA

Azulejos blancos, Mástal despiegado
Cielo rásos metálicos, Cañas esmaltadas para instalaciones eléctricas
Aceite de Linaza. Minio en líquido, etc. etc.

Teléf. 1590 Central **HUGO POLLETT & Co.** URUGUAY, 801

638-mt-js-ds.h.o.

Información especial de la Argentina

De nuestro enviado especial

El accidente aéreo

Estado del teniente Escario
EL AVIADOR SUFRE HORRIBLES HERIDAS

Buenos Aires, 1.

El piloto aviador paraguayo teniente Escario sufrió la fractura del cráneo y heridas desgarradas en la frente y en la región occipital. El estado del teniente Escario es gravísimo.

UN REPORTAJE AL PILOTO CONFORT

Buenos Aires, 1.

El piloto italiano Conforti, enterado con motivo del accidente ocurrido a teniente Escario en Morón, manifestó que momentos antes de que Escario iniciara el vuelo, el había recomendado que observara si el aidroavión podía volar solo con un piloto apesar de ser un aparato que puede llevar un pasajero, agregando que el teniente Escario, que es un excelente aviador, no estaba seguro de el mismo.

EL ESTADO DEL TENIENTE ESCARIO

Los médicos que asisten al teniente Escario esperan que aun apesar de la gravedad de su estado y de no sobrevienen complicaciones, se salvará.

La cama donde se halla el herido está rodeada por el cónsul del Paraguay y amigos íntimos.

El teniente Escario recobró el conocimiento.

Fallecimiento del aviador Escario

GENERAL CONSTERNACION

BUENOS AIRES, 1.—A consecuencia del accidente de aviación de que adolantó a EL SIGLO de ayer amplia información, ha fallecido el aviador Escario hoy a las siete de la noche.

Ultimo momento

ROMA, 1 (Havas)—La prensa italiana en general se muestra favorable al discurso del señor Tittoni.

"Il Messaggero" dice que el señor Tittoni goza de mucha autoridad y persuación que se desprenden de su discurso. Los actuales momentos—dice—son demasiado difíciles, siendo necesario reunir todas las energías capaces de vencerlos. Excluye la posibilidad de una escisión entre los señores Nitti y Tittoni.

"Il Secolo" publica un artículo del señor Ferrero en el cual se demuestra que la situación es grave no solo para Italia, sino para Europa entera. Según el articulista, desconocer los derechos italianos sobre Fiume puede tener la más triste de las consecuencias.

Agrega que Italia ve con amargura destruidos los pactos de Londres y Saint-Jean Maurienne y concluya diciendo que el discurso del señor Tittoni será calurosamente acogido en Francia.

"La Journal" formula la hipótesis de la anexión de Fiume a Italia y asegura que el señor Tittoni sabrá, Estadist Unidos, reunido para discutir la cuestión de la paz y la formación de una alianza de Estados Unidos, Inglaterra y Francia, acuerdo en lo concerniente a una acción conjunta.

NUEVA YORK, 1 (Associated)—Informan de Copenhague que comunican de Helsingfors que el diario "Vyborg Rentya" anuncia que los finlandeses rompieron las líneas bolshevikis en Suinte. Divisiones enteras se rindieron.

BUENOS AIRES, 1 — El Poder Ejecutivo convocará a las Cámaras a fines del corriente a sesiones extraordinarias para tratar el presupuesto de 1920.

—El lunes próximo inaugurará sus sesiones en la Facultad de Medicina el Congreso Internacional de Lechería, con asistencia del Presidente, ministros e intendente.

—El Consejo Nacional de Educación aprobó el plan de dar conferencias sobre la lucha contra la tuberculosis, en las escuelas primarias.

PARIS, 1 (Havas) — "Le Figaro" dice que el ministerio inglés ordenó hoy una conferencia de la imposibilidad de que se llegue a un acuerdo entre el gobierno inglés y el de Italia.

—Agrega que desde ya es imposible llegar a la solución por conversaciones directas, mientras que la anexión de Fiume significaría la ruptura con los aliados.

"L'Home Libre" sobre la atención demostrada por la Cámara de Diputados al señor Tittoni, así como la explosión de entusiasmo provocada por los discursos de Tittoni, d'Annunzio y Chiesi. Cree que el señor Nitti no puede presentar dimisión.

La libertad del ingeniero Sundberg

Manifestaciones que se le tributan

Ante el Juez de Instrucción de Ser. turno declaró el director de la Defensa Agrícola, ingeniero Roberto Sundberg, levantando todos los cargos que contra él habían hecho sus acusadores. En seguida declararon varios testigos y testimonios aducidos y de las garantías prestadas por la Comisión Consultiva de Defensa Agrícola, el doctor Minelli autorizó la excarcelación del señor Sundberg, que, bajo palabra de honor, quedó a disposición de la justicia para cualquier diligencia ulterior del sumario. Al enterarse los amigos del señor Sundberg, de que había recobrado la libertad, le hicieron objeto de numerosas demostraciones de afecto, acompañándolo en corporación hasta el domicilio y obsequiándolo más tarde con una comida que se realizó en uno de nuestros principales hoteles.

UNA NOTA DE LA ASOCIACION DE INGENIEROS AGRONOMOS

Montevideo, Septiembre 20 de 1919.

Señor Ingeniero agrónomo Roberto Sundberg.—La Comisión que tengo el honor de presidir ha resuelto hacer llegar a usted el voto de confianza y solidaridad profesional a que se ha hecho acreedor con motivo de un incidente en su actuación honrada y serena y desempeñando un puesto público de carácter técnico. Al primer momento, mezcla de estupor, desaliento y protesta, ha sucedido la reflexión que coincide a deducciones optimistas en el sentido de demostrar que las virtudes personales triunfan sobre la maldad y sobre errores inexplicables de cualquier procedencia. Tal sucede en estos momentos en que sus amigos la manifiestan sentimientos de afectuosa solidaridad y en que esta, directiva le expresa su confianza y estima porque como ingeniero agrónomo ha sabido usted responder al valor moral del título que ostenta con brillo en el puesto público y en su vida privada donde contribuye a la mayor grandeza del país modelando un hogar rural modelo y cumpliendo en la vida de la granja, a la cual le dedica sus horas libres, una inclinación elevada de su espíritu.

Con la satisfacción íntima del deber cumplido y en busca de ideales creados en el aula agronómica y propagados profesional y privadamente prestigia e intensifique sus formas de acción; lo estimularal el más alto aprecio moral de sus amigos y colegas.

Saludalo con su mayor consideración y estima.—Firmado: Alfredo Abella, Presidente; Dante Argerio, Secretario ad-hoc.

DEMOSTRACION QUE SE PREPARA

Entre un numeroso grupo de amigos y colegas del ingeniero Roberto Sundberg, ha surgido la idea de obsequiarle con una demostración de simpatía.

La manifestación consistirá en una comida a servirse en uno de los principales hoteles el sábado próximo a la noche, a efectuarse en un pergamino en el que se haga constar el alto concepto de honorabilidad en que se tiene al señor Sundberg.

Los adherentes a esta demostración pueden hacer de cien y siguen recibiendo numerosas inscripciones.

Comisión Revisora de Pensiones

Resoluciones adoptadas

Bajo la presidencia del doctor Diego Capelli y Pons y con asistencia de los señores vocales Alberto de Brito, Diego Capelli y Pons, Estebán Calatayud y Lazo, Horacio J. Farías, celebró sesión en el día de ayer esta comisión, resolviendo los siguientes asuntos, que estaban pendientes de resolución.

También se resolvió reiterar al Consejo de Jubilaciones y Pensiones Escolares, la remisión de expedientes de pensión servidas por esa corporación, a fin de proceder a su estudio.

—Se acordó dirigir notas a la Caja de Jubilaciones y P. Civiles y a la de Pensiones Militares, solicitándoles la remisión de 100 expedientes de las pensiones atendidas por las mismas.

—Se mandó devolver al H. Senado de ochenta y cinco expedientes de pensiones militares que no son de previo reconocimiento; a la Caja de Pensiones Militares cuatro veinte expedientes de pensiones, que tampoco han sido observados.

—Se distribuyó entre los señores vocales, para su estudio, los expedientes de pensiones graciables recibidos últimamente de la H. Cámara de Diputados.

—Se dispuso la citación de las siguientes pensionistas: Vicenta de Heoca García, Celina Tavernen, Genoveva Gadea, Viuda e hijos de Cipriano Hernández, Elena Brito de Carballo, Teresa Rovira, Francisca Capales Bonilla, Anabilia Mendoza, Viuda e hijos de Juan de los Campos, Cecilia Sosa, María Vidal de Moreira, Teresa de Medina Gonzalez, Viuda e hijos de José Ebbert, Constantia V. de Lay, Marilina Monzón, Gertrudis Becedi, Laura L. Gondizo, y Margarita A. Alvarez, para que presenten las partidas retiradas de las H. H. Cámaras.

MUNICIPALES

LA SESION DE HOY

La Corporación Municipal ha sido citada para esta tarde, con el objeto de tomar en consideración los asuntos siguientes de la orden del día:

1.o Ensanche del Prado, Informe de la Comisión de Obras Públicas sobre la venta propuesta por el señor Alvarez Cortés.

2.o Instalación de un tanque de nafta en la plazoleta Joaquín Suarez. Informe de la comisión de administración, de hacienda y de ornamentación.

3.o Arrendamiento de un chalet municipal situado en el Camino Reyes.

4.o Remuneración extraordinaria al secretario de la Comisión Auxiliar de Santiago Vázquez, señor Pablo L. Parraemus.

5.o Instalación de chatas de nomenclatura en las calles de la ciudad. Informe de la comisión de nomenclatura.

6.o Remoción de las columnas transversales de la vía pública. Informe de la comisión de tráfico.

7.o Informe de la comisión de cuentas sobre el de las entradas y salidas de la Intendencia.

8.o Cuentas del asfaltado del Bulevar Artigas. Informe de la comisión de obras edilicias.

9.o Asfaltado de la calle Yaro, en Cerro Largo a La Paz.

10. Modificaciones a la ordenanza de tráfico, tránsito por la calle Buenos Aires de la Plaza Independencia, Ituzaingó el uso de los carruajes detrás de la planta urbana de la ciudad; la luz roja en los vehículos de carga.

Deportes y deportistas

FOOTBALL

Ecos del internacional y los preparativos para el 19

Un colega porteño, cada sáb, con respecto al partido internacional efectuado por el combinado rosarino, trae un comentario de los círculos deportivos de aquella ciudad, la luz roja en los vehículos de carga.

La impresión no es solo de elogio, sino también de envidia.

Subrayan esa victoria por ser argentina, y estiman también porque destruyó el concepto de que sin los hombres del Racing, jamás obtendríamos un triunfo internacional.

A todo esto, los ojos que vieron el match del Rosario saben que el equipo local tuvo una actuación extraordinaria. La línea de forwars se movió como una máquina, actuando con una regularidad y una decisión que hace tiempo no se veía.

Libonatti, el insider derecho, constituyó con su hermano el ala más peligrosa, combinando, arrenetedora, que permitió a Badalini probar la fiereza de su shot. En una ocasión este último tomó a buena distancia un centro, y en plena carrera, sin vacilar un segundo, aprovechó el sobrepique, marcando un goal estupendo.

El mismo Sosa, insider izquierdo, que estaba lastimado por haberle pisado un pie en los calcos del encuentro siendo un hogar rural modelo y cumpliendo en la vida de la granja, a la cual le dedica sus horas libres, una inclinación elevada de su espíritu.

Con la satisfacción íntima del deber cumplido y en busca de ideales creados en el aula agronómica y propagados profesional y privadamente prestigia e intensifique sus formas de acción; lo estimularal el más alto aprecio moral de sus amigos y colegas.

Saludalo con su mayor consideración y estima.—Firmado: Alfredo Abella, Presidente; Dante Argerio, Secretario ad-hoc.

DEMOSTRACION QUE SE PREPARA

Entre un numeroso grupo de amigos y colegas del ingeniero Roberto Sundberg, ha surgido la idea de obsequiarle con una demostración de simpatía.

La manifestación consistirá en una comida a servirse en uno de los principales hoteles el sábado próximo a la noche, a efectuarse en un pergamino en el que se haga constar el alto concepto de honorabilidad en que se tiene al señor Sundberg.

Los adherentes a esta demostración pueden hacer de cien y siguen recibiendo numerosas inscripciones.

Trabucati y Cía.

25 DE MAYO ESQUINA BARTOLOME MITRE

MONTEVIDEO

Importadores de Ferretería en General

Y AGENTES DE LA

VACUUM OIL Cº N. YORK

2937-at.20,25y28-oct.2,5,9.12y16.

Bon Ami Sobre la luna del espejo

Sobre la luna de un espejo donde la más mínima mancha se nota, Bon Ami ha probado su perfección como un limpiador.

Simplemente frotese un paño mojado en la pastilla de Bon Ami, haciendo una espuma, extiendase la espuma sobre el espejo—una espuma agua es tan buena como una espuma espesa, dejese secar en el cristal y frótese con un paño suave y seco. Esta operación deja en el espejo sin mancha o nube—limpio como el aire.

Representantes exclusivos: **CROCKER y Co.**

Calle URUGUAY, 1010—MONTEVIDEO—URUGUAY

3781-av.27-oct.

"United States"

Una Marca que ha llegado a ser una Garantía

76 años de experiencia en la fabricación de artículos de goma de toda especie garantiza la bondad de nuestras:

TELAS para impermeables
TELAS de sábanas para hospital
BOLSAS de hielo
ASIENTOS de aire
ALMOHADAS de aire
GUANTES para médicos
PERILLES
GORRAS de goma para playa, etc.
BRAGUEROS para criaturas
FAJAS para criaturas
DUCHAS vaginales
ESPONJAS de goma
PULVERIZADORES

HAY EXISTENCIA DISPONIBLE
SOLICITE PRECIOS, etc

United States Rubber Export Co. Ltd.
25 DE MAYO y JUNCAL
MONTEVIDEO

ECOS DEL TURF

Maruxa

Nos informan que no correrá el clásico en el que quedó inscripta, con la prueba de productos perfeccionados, donde hemos anotado que sea una determinada orientada.

Mascotón

No hay duda de que mayor consideración el continuado triunfo que en su última presentación obtuvo el pupilo de Pedro Guillen.

En efecto, ha sido inscripto para la reunión próxima, y hoy se verá un nuevo ejercicio del que damos cuenta en sección aparte.

Partidas y fiores

Boulanger, López, 800 en 49 3/5; ganó.

—Lucero, Moreno, fiores sobre 700 en 2'40.

—Sanchez, A. Batista, a la par de Pipo, P. Moreno, 700 en 24 4/5. Sostuvieron fuerte lucha.

—Lucero, Moreno, 700 en 44, en 44.

—Tumulto, Montanzor, 2500 en 1'11 en 2.14 en los últimos 2000. Fué cazado en ningún lado.

—Cadorna, Perragut, pasada en 800 metros marcando 1'1. La prueba la andavo en 1.44 2/5 y los últimos 1000 en 1.5 1/5. Corrió solo.

—General Pelain, Buenecorrer, 1000 metros, ganó en 1.47.

—Tumulto, Montanzor, 2.200, con 1.500 kilos, en 2.14 en los últimos 2000. Fué cazado en ningún lado.

—Cadorna, Perragut, pasada en 800 en

Compañía Salus

AVISO A LOS Srs. ACCIONISTAS

Se comunica a los señores Accionistas, que desde esta fecha se empezará a pagar en el escritorio de la Compañía, calle Cerro Largo N.o 1729, el Dividendo Complementario correspondiente al segundo semestre del ejercicio 1918-1919 recientemente terminado.

Montevideo, Agosto 15 de 1919

h-n-o. El Secretario.

Ferrocarril Midland del Uruguay

AVISO

Cambio de horarios de trenes

Se avisa al público que desde el 11 de Diciembre próximo se pondrá en vigencia un nuevo horario de trenes en esta línea. Por más datos véanse los nuevos itinerarios en las estaciones.

W. F. BUSH,
Administrador General.

Monteverde y Fabini

INGENIEROS

EMPRESA CONSTRUCTORA

1274 — SAN JOSE — 1276

MONTEVIDEO

Teléfonos: Las dos Compañías

Compañía Trasatlántica de Barcelona

Vapores correos subvencionados por el Gobierno Español, con poderoso servicio de telegrafía sin hilos

El vapor-correo español

REINA VICTORIA EUGENIA

saldrá el 30 de Setiembre a las 10 de la noche, recibiendo carga y pasajeros directamente para Tenerife, Cádiz, Almería y Barcelona

El magnífico vapor-correo

Infanta Isabel de Borbón

saldrá el 14 de Octubre a las de la... directamente para los puertos de Tenerife, Cádiz, Almería y Barcelona, recibiendo carga y pasajeros.

Por más informes recurrir a sus agentes: PEDRO FERRES & C.a, calle Misiones núm. 1551.

Compañía Argentina de Navegación

NICOLAS MIHANOVICH Limitada

Casa Matriz, 41, Threadneedle Street LONDRES E. C.

LINEA ENTRE

Montevideo y Buenos Aires

Salidas todas las noches con los lujosos vapores a turbinas CIUDAD DE MONTEVIDEO, alternándose con el CIUDAD DE BUENOS AIRES, a las 22 horas.

Línea Salto y escalas: Salidas todos los lunes, miércoles y sábados.

Línea Carmelo y escalas: Salidas todos los martes y sábados.

Línea Asunción y escalas: Salidas todos los miércoles y sábados.

Línea Corrientes y escalas, todos los lunes.

Para informes y pasajes, dirigirse a la Sucursal, calle Piedras esq. Solís.

MONTEVIDEO Pte.

POLVO DE MARMOL

PARA

Estuques y Revoques finos

En venta en la Compañía de Materiales de Construcción, calle Rincón 360. Treinta y Tres. 1318-b.n.o.

London & Brazilian Bank, Limited

1477—CALLE ZABALA—1477

Capital suscripto (125.000 acciones de £ 20 cu.).	£	2.500.000
Capital integrado . . .	"	1.250.000
Fondo de reserva. . . .	"	1.400.000

CASA MATRIZ

7 Tokenhouse Yard, Londres

SUCURSALES

República Argentina: Buenos Aires, Rosario de Santa Fé,

Brasil: Río de Janeiro, Pará, Maceos, Ceará, Maranhao, Pernambuco, Bahía, Santos, Sao Paulo, Curityba, Rio Grande do Sul, Porto Alegre, Pelotas.

Francia: París (5 rue Scribe).

Estados Unidos: Nueva York (Agencia) 49, Wall Street.

Portugal: Lisboa, Oporto.

El Banco tiene corresponsales en Portugal, Francia, Italia, España, Sud Africa, Australia, Nueva Zelandia.

El Banco emite Giros sobre las ciudades y pueblos principales de los países que preceden.

TASA DE INTERESES

El Banco abona:

En cuenta Depósito a retirar con 30 días de aviso. . . .	3	% anual
En cuenta Depósito a retirar con 60 días de aviso. . . .	4	% "
En cuenta Depósito a 3 meses fijos. . . .	4	% "
En cuenta Depósito a 6 meses fijos. . . .	4 ½	% "
En Caja de Ahorros, hasta 10.000 pesos . . .	4	% "
Por depósitos a mayor plazo. . . .	Convencional	

Se encarga de toda clase de negocios bancarios.

F. B. HILL,
Gerente.

ANEMIA

JARABE ELIXIR

curada por las

GRAJEAS del Dr HECQUET

Laureado de la Academia de Medicina de París

de Sesqui-Bromuro de Hierro.

EL MEJOR DE TODOS LOS FERRUGINOSOS

Es único que calma los nervios, reconstituye la sangre y no estriñe jamás.

MONTAGU-PARIS y en todas las Farmacias

Banco de Londres y Río de la Plata

418 — CALLE CERRITO — 418

Agencia: Rio Negro esq. Migueleto

Casa matriz: en Londres y Princes Street E. C. 2, Agencia en Manchester, Inglaterra, 58 Cross Street. Sucursales: Francia: París—Bélgica: Amberes.— Portugal: Lisboa.— República Oriental del Uruguay: Paysandú y Salto.—República Argentina: Buenos Aires, Barracas al Norte, Once de Setiembre, Boca, calle Santa Fé núm. 2142; calle Bernardo Irigoyen núm. 1122; Rosario de Santa Fe, Córdoba, Tucumán, Paraná.—Brasil: Río de Janeiro, Santos, Sao Paulo, Pernambuco, Bahía, Pará, Curityba, Victoria, Porto Alegre, Manaos (agencia).—Chile: Valparaíso y Santiago. Agencia en Nueva York.

Capital autorizado: £ 4.000.000, o sean $ 28.800.000.

Capital suscripto: £ 2.000.000, o sean $ 14.100.000

Capital integrado: £ 1.800.000, o sean $ 8.460.000

Fondo de reserva: £ 2.100.000, o sean $ 9.870.000.

El Banco da y toma giros y emite cartas de crédito sobre las principales ciudades del mundo. También expide giros postales sobre todos los pueblos de Italia que tengan Oficina Postal, y en general se ocupa de toda clase de operaciones bancarias.

TASA DE INTERESES

Se abona (según cantidad)

Por depósitos a 30 días de aviso	1	% anual
Por depósitos a 3 meses fijos. . . .	3	% "
Por depósitos a 6 y 12 meses fijos	4	% "

EN CAJA DE AHORROS CON LIBRETA

A vencer cada 3 meses .	3	% anual
" " 6 " .	4	% "
" " 12 " .	4	% "

SE COBRA

Por adelantos en cuenta corriente	Convencional
Por descuento de vales y conformes	"

Montevideo, Enero de 1919.

EDUARDO RICHARDS,
Gerente.

4-pte.

Credit Foncier

:: de l'Uruguay ::

1426-Treinta y Tres-1450

Préstamos Hipotecarios

A plazos ciertos 7 o|o de interés.

A plazo de 5 a 30 años; en condiciones ventajosas.

Anacleto Núñez,
Gerente.

1231-pte.

Banco Francés

SUPERVIELLE y Cía.

ESTABLECIDO EN EL AÑO 1887

423-25 de Mayo-427 — Montevideo

EN COMUNICACION DIRECTA CON SU CASA DE BUENOS AIRES

SUPERVIELLE & C.ia—San Martín 156

Operaciones

SECCION BANCOS: Descuentos, cobros, compra y venta de títulos y monedas extranjeras, cartas de crédito, órdenes de Bolsa, cauciones de títulos cotizables en la Bolsa, giros sobre el Interior y Exterior, cobro de cupones, custodia de títulos de renta.

Recibe dinero en cuenta corriente y a plazo fijo y efectúa toda clase de operaciones bancarias.

SECCION PROPIEDADES: Se ocupa de todo lo que se relaciona con las propiedades, tanto urbanas como rurales.

SECCION REMATES: Se encarga de vender (por cuenta de terceros) fincas, campos y terrenos en subasta pública y particularmente.

SECCION COFFRES-FORTS: Posee una completa instalación de "Cajas de Seguridad", que alquila a precios reducidos.

SECCION ALCANCIAS: Ofrece al público pequeñas cajas de níquel, destinadas a acumular fondos en "Cajas de Ahorros" disponibles para el depositante en cualquier momento.

SECCION REPRESENTACIONES: En esta Sección, cuyas oficinas se hallan en la misma calle 25 de Mayo 415, están instaladas las Agencias de Navegación "Sud Atlantique," "Transporte Maritimes" y "France-Amerique."

Se encarga de la representación de casas extranjeras que deseen tramitar negocios de importancia en el Uruguay y Argentina.

Atiende por teléfono órdenes relacionadas con las diversas Secciones del Banco y facilita detalles sobre cualquier asunto referente a las mismas.

JUAN M. GORLERO,
Gerente.

INJECTION CADET

EN 3 DIAS

Cura cierta

Y SIN PELIGRO DE LAS

ENFERMEDADES SECRETAS

Farmacia DUREL

PARIS, 7, boulevard Desaix

y en todas las Farmacias

Compañía de Aguas Corrientes

(Sección Obras Sanitarias)

Stock permanente de:

Baños — Bidets

Lavatorios — Water-Closets

ULTIMOS MODELOS

Almacenes de Venta ZABALA esq. RINCON

Banco de la República O. del Uruguay

FUNDADO EN 1896

Capital autorizado .	$	25.000.000.00
Integrado. . .	"	16.741.089.79

Casa Central

CALLE ZABALA esq. CERRITO

AGENCIAS EN MONTEVIDEO

AGUADA—Avenida G. Rondeau esquina Valparaíso.

PASO DEL MOLINO—Calle Agraciada N.o 963.

AVENIDA FLORES —Avenida General Flores N.o 2286.

UNION—Calle 18 de Julio N.o 205.

HORARIO

CASA CENTRAL Y AGENCIAS—Horas de Oficina: de 1 a 12 y de 14 a 16. Sábados: de 10 a 12.

SUCURSALES

Artigas, Batlle y Ordóñez (J.), Canelones, Carmelo, Colonia, Dolores, Durazno, Florida, Fray Bentos, Lascano, Maldonado, Melo, Mercedes, Minas, Nueva Helvecia, Nueva Palmira, Pando, Paso de los Toros, Paysandú, Rivera, Rocha, Rosario, Salto, San Carlos, San José, Santa Rosa del Cuareim, Sarandí del Yí, Sarandí Grande, Tacuarembó, Tala, Treinta y Tres, Trinidad.

OPERACIONES DEL BANCO

Cuentas corrientes en oro y plata.

Descuentos de documentos de comercio.

Préstamos con garantía hipotecaria a los agricultores pequeños, lecherías y otras industrias rurales, amortizables en cinco años.

Préstamos con garantía a los Bancos para poblar o repoblar sus establecimientos, con amortizaciones dentro del plazo máximo de treinta meses.

Préstamos especiales para la adquisición de semillas y para los trabajos de esquila.

Cartas de Crédito y órdenes telegráficas sobre las plazas comerciales de Europa y América.

Giros sobre el exterior: sobre todas las ciudades de Europa y pueblos de España, Italia, Francia, Bélgica, Suiza, Repúblicas Argentina, Brasil etc.

Giros, órdenes telegráficas, transferencias sobre todas nuestras Sucursales mediante pequeñas comisiones.

Cobranzas de cupones y dividendos, encargándose de remitir su importe al punto que se le designe.

Cobranzas de letras y pagarés por cuenta de terceros.

Títulos en custodia. Compra y venta de títulos.

La Casa Central, hasta nuevo aviso,

ABONARA

	%	hasta $
En cuenta corriente a oro	1	100.000
En depósito a la vista .	1	200.000
En Caja de Ahorros . .	3	10.000
En id id Alcancías . .	6	300
En id id. Alcancías . .	5	1.000
En id. id. mayores sumas	Convencional	

En las cuentas antes mencionadas, sólo se abonará interés cuando hayan transcurrido por lo menos 30 días desde la apertura de la cuenta.

Por los depósitos a plata no se abonará interés.

	%	hasta $
En plazo fijo a 3 meses	3	10.000
En plazo fijo a 6 meses	3 ½	10.000
En plazo fijo a 1 año .	4	10.000

Por los depósitos a plata no se abonará interés

COBRA

Por descubierto en cuenta corriente	del 7	al 8	%
Por vales . . .	del 8 ½	al 7 ½	%
Por conformes y cauciones . . .	del 6	al 7	%
Por redescuentos Bancarios . . .	del 4 ½	al 5 ½	%

Casa Central—Horas de oficina: de 10 a 15 Sábados: de 10 a 12.

Ley Orgánica del Banco de la República del 17 de Julio de 1911

Artículo 12.—La Emisión tendrá preferencia absoluta sobre las demás deudas simples del Banco.

El Estado responde directamente de la Emisión, depósito y operaciones que realice el Banco.

JORGE WEST,
Gerente.

Banco Italiano del Uruguay

Casa matriz

423 — CALLE CERRITO — 423

MONTEVIDEO

Empezó sus operaciones el 3 de Noviembre de 1887

Capital autorizado . .	$	5.000.000	
" suscrito y autorizado	"	5.000.000	
Fondo de reserva. . .	$	1.150.000	
Id previsión.	"	350.000	$ 1.500.000

SUCURSALES: Paysandú y Mercedes.

CORRESPONSALES en todas las demás capitales de los departamentos de la República.

AGENTES

Italia—Banca d'Italia, Banco di Napoli, Bartolomeo Parodi e Fratelli, Banca Commerciale Italiana, Crédito Italiano, Banca Belizaghi, Sebasti & Cía., In de Fernex & Cía.

Inglaterra — N. M. Rothschild and Sons, Baring Brothers & Cía. Ltd. Crédit Lyonnais, Comptoir National d'Escompte de Paris, London Country and Westminster Bank Ltd. Swiss Bankverein, A. Ruffer & Sons, Crédito Italiano, Banca Commerciale Italiana.

Francia—de Rothschild Frères, Crédit Lyonnais, Comptoir National d'Escompte de Paris, Banque Suisse et Francaise, Societé Generale (de Paris), London Country and Westminster Bank Limited.

España—Crédit Lyonnais, Banco Hispano Americano, E. Saint e hijos, Sobrinos de José Pastor, García Calamarte Cía.

Portugal — Banco de Miáho, Crédit Franco-Portugais.

Bélgica—Banque Centrale Anversoise, Banque de l'Union Anversoise, Banque Internationale de Bruxelles, Crédit Mobilier de Belgique.

Suiza—Banca de a Svizzera Italiana, Bankverein Suisse

Repúblicas Argentina — Banco de la Nación Argentina, Banco de Italia y Río de la Plata, Nuevo Banco Italiano, Banco Comercial Italiano, National Bank of New York, Banco Nacional de la América del Sud, Banco Francés e Italiano para la América del Sud, Banco Español del Río de la Plata, Banco Italo-Belga.

Brasil — Banco do Brazil, Banque Francaise et Italienne pour l'Amérique du Sud, Banco de Recife, London and River Plate Bank Ltd, London Brazilian Bank Ltd, Banco de Commercio e Industria, Banco Pelotense, Banco da Provincia, do Rio Grande do Sul, Banco do Commercio do Porto Alegre.

Paraguay — Banco de la República, Mercantil del Paraguay.

Chile — Banco de Chile, Banco de Londres y Río de la Plata.

Estados Unidos — Brown Brothers & Co., National Bank of Commerce, Guaranty Trust Company of New York, Mechanics and Metals National Bank.

El Banco emite Cartas de Crédito, Transferencias telegráficas, Letras de cambio a la vista y a plazo y se ocupa en general de todas las demás operaciones bancarias.

Abre Cuentas Corrientes y recibe depósitos a plazo fijo y en Caja de Ahorros a los siguientes tipos de interés:

en cuenta co... % anual
y corriente ... "
y cobra por anticipos Convencional
Por depósitos a plazo fijo y en Caja de Ahorros abona los siguientes tipos:

A vista después de 10 días cumplidos	1 % anual
A retirar con 30 días de aviso . . .	4 % "
A 3 meses de plazo .	4 % "
A 6 " " .	4 % "
A 12 " " .	4 ½ % "
Por más tiempo . . .	Convencional

Administración de propiedades

El Banco se ocupa de la administración de propiedades mediante una módica comisión, y de la remesa de fondos a cualquier punto de la República o del extranjero, a indicación de los interesados.

Cajas de Seguridad

El Banco alquila al público a precios módicos Cajas de Seguridad de varios tamaños, instaladas en el subsuelo de su propio local, de absoluta garantía contra incendios, robos, etc.

BANCO HIPOTECARIO DEL URUGUAY

PRESTAMOS PARA EDIFICACION

El Banco otorga préstamos especiales para edificar con garantía del terreno y de las construcciones a efectuarse. Esos préstamos se hacen en títulos hipotecarios que actualmente se cotizan alrededor de la par.

El importe se entrega en cuotas escalonadas, a medida que se realizan las construcciones.

Sobre terrenos ubicados dentro de la planta urbana de Montevideo el préstamo alcanza hasta el 50 % del valor del terreno y del de la construccion a efectuarse.—Cuando la ubicacion fuere sobre avenidas o calles asfaltadas, o se tratare de casas para obreros,—cuyos propietarios acepten las condiciones que el Banco imponga para construirlas,—o de construcciones que no excedan de $ 4.000,—el préstamo se eleva, entonces, hasta el 50 % del valor del terreno y hasta el 65 % del de la construccion.

Los prestatarios deben abonar una cuota anual de 8 o|o sobre el préstamo, correspondiendo 7 o|o al interés y 1 o|o a la amortizacion,—pagadera, dicha cuota, trimestralmente, a razon de $ 1.969 por cada $ 100.

La tramitacion de estos préstamos se hace rápidamente, y sin que los interesados tengan que pagar comision alguna, ni al Banco ni a intermediarios.

Por informes y para tramitar la operacion, ocurrir a la Seccion «Despachos é Informaciones» del Banco

CALLE MISIONES, 1435

BANCO DE COBRANZAS L. Y ANTICIPOS

CASAS PARA ALQUILAR

ALTOS — Calle 18 de Julio 1515, 10 piezas, $ 160; Coronel Brandzen 1919, 5 piezas, $ 48.

BAJOS — Calle Particular, 129, 2 piezas, $ 13; Av. Giot, s|n, 1 pieza, $ 15.

QUINTAS — Pueblo de La Paz, s|n. 12 piezas, $ 100; Pueblo de La Paz s|n. 5 piezas, $ 55.

PIRIAPOLIS — Cerro del Inglés y calle Liniers, s|n. 5 piezas, pesos 500 anuales.

2643-dpm.

BANCOS

BANCO COMERCIAL

Establecido en el año 1857

CERRITO esquina ZABALA

Capital realizado	$	2.000.000
Fondo de reserva	"	1.060.000

DIRECTORIO — José Saavedra, presidente; doctor Alejandro Gallinal, vice-presidente; Nicolás Peirano, Félix Ortiz de Taranco, doctor José Irureta Goyena, Antonio Goicoechea, doctor José Pardo Santayana, vocales.

Realiza toda clase de operaciones bancarias

Los negocios son rápidamente tratados

ARTURO DAVIE,
Gerente.

Banco Popular del Uruguay

Calle 25 de Mayo núm. 402

Capital autorizado	$	5.000.000.00
" realizado	"	3.000.000.00

Directorio: Dr. Rodolfo Artagaveytia, presidente; José Luis Carvallido, vicepresidente; Antonio Otegui, secretario; vocales: Dr. José V. Carvallido, Antonio Raffo; Temistocles Ortiz, Esteban A. Elena, director gerente.

DESCUENTOS - CUENTAS CORRIENTES - CAUCIONES

Giros, órdenes telegráficas y cartas de crédito sobre las principales plazas del mundo y pueblos de Italia y España

TASA DE INTERESES

ABONA:

Sobre Saldos acreedores en cuenta corriente. .	$ 1	o|o anual
Sobre Cuentas Corrientes, Acreedoras	" 2	" "
" Plazo fijo a 8 meses	" 4 1|2	" "
" " " a 6 "	" 5	" "
" " " a 1 año	" 6	" "
Caja de ahorros a vencer cada 3 meses	" 4 1|2	" "
" " " " " 6 "	" 5 1|2	" "
Alcancías hasta $ 1.000.00 después de 3 meses.	" 6	" "

COBRA:

Sobre Cuentas Corrientes, Descuentos y Cauciones Convencional

2439-pzas.

Banco Español del Río de la Plata

Montevideo — Calle 25 de Mayo y Zabala

BUENOS AIRES—CALLE RECONQUISTA, 200

ESTABLECIDO EN 1886

	Moneda legal
Capital suscripto	$ 100.000.000.00
" realizado	" 98.516.740.00
Fondo de reserva	" 48.809.069.45
Prima a cobrar	" 389.966.02

Sucursales y Agencias en toda la República Argentina.

Sucursales en el extranjero: Río de Janeiro, París, Madrid, Barcelona, Hamburgo, Londres, San Sebastián, Vigo, Coruña, Valencia y Bilbao.

Corresponsales directos en Europa, Asia y Africa.

Expide cartas de crédito, letras de cambio y transferencias por cable; compra y vende títulos y valores en las plazas comerciales.

Cobranzas y coupones y dividendos.

Descuento y cobranzas y pagarés y letras.

Se reciben depósitos hasta nuevo aviso, en las condiciones siguientes:

En cuenta corriente	1	% anual
Depósitos a 30 días	2 ½	"
" " 60 "	3	"
" " 90 "	3 ½	"
Depósitos a mayor plazo	Convencional	
Depósitos a premio, con libreta, desde $ 10 hasta después de 60 días	4	% anual

COBRA

En cuenta corriente . . . . . Convencional

En descuentos . . . . . "

Los Señores Accionistas tienen derecho, de acuerdo con el Artículo 28 de los Estatutos, a depositar, sin comisión alguna, sus acciones en las cajas del Banco—Montevideo Diciembre 31 de 1918

Por el Banco Español del Río de la Plata, Sucursal en Montevideo:

EL GERENTE

EL AHORRO no requiere un valor ni una inteligencia superiores ni ninguna virtud sobrehumana. Solo requiere sentido común y el poder resistir a tentaciones egoístas. Realmente, el ahorro no es sino el sentido común en acción por un ejercicio continuo.

Las personas que gastan todo lo que ganan, tienen que ser necesariamente débiles e impotentes cuando el tiempo y la ocasión lo requieren.

Ser rico (EL AHORRO)

Los rentistas prácticos del ahorro y los Capitalistas para previsión y sustento quedan ampliamente satisfechos con las ALCANCIAS que entrega el

Banco de la República

a toda persona que deposite DOS PESOS en la

Caja de Ahorros

Esos dos pesos ganan interés y el depositante puede retirarlos en cualquier momento

Los saldos de dinero ganarán interesca de acuerdo con la siguiente escala:

De $ 1 a	300	6 o|o anual
" " 301 "	1.000	5 " "

Por mayor suma convencional

Artículo 12, párrafo 2.o de la Ley Orgánica del Banco de la República.

El Estado responde directamente de la emisión, depósitos y operaciones que realice el Banco.

Banco Anglo-Sud Americano

CASA MATRIZ: LONDRES

Capital y Reservas: £ 6.492.714

SUCURSAL EN MONTEVIDEO

388—CERRITO—388

Avisa al público que en breve se establecerá una Sucursal de este Banco en LIMA, Perú

F. T. JACOBY.—Gerente

VAPORES

R.M.S.P. THE ROYAL MAIL STEAM PACKET C

SALIDAS DE MONTEVIDEO PARA EUROPA:

"DEMERARA" (Plymouth)	Octubre	5
"ORBITA" Southampton	id	24
"ANDES" id	Noviembre	28

SALIDAS DE LA PLATA (R. A.)

"DESNA"	Noviembre	7
"DARRO"	id	14

P.S.N.C. THE PACIFIC STEAM NAVIGATION C

Por más informes dirigirse a los Agentes.

MACLEAN & STAPLEDON

PIEDRAS, 532

5883-pte.

Chargeurs Reunis

COMPAÑIA FRANCESA DE NAVEGACION

Servicio bi-mensual entre los Puertos del Río de la Plata y los Puertos de

BURDEOS y HAVRE

EL VAPOR

MALTE

SALDRA EL 15 DE OCTUBRE

aproximadamente para HAVRE

RECIBE PASAGEROS DE TODAS CLASES y CARGA

AGENCIA: Calle Colón, 1466-1468

2597-pte.

LLOYD BRAZILEIRO

PATRIMONIO NACIONAL DEL BRAZIL

Sede: Río de Janeiro — Montevideo, Piedras, 363-365

LINEA SUD	LINEA NORTE-SUD
Vapor brasilero	Vapor brasilero
Saldrá el para Río Grande, (Pelotas y Porto Alegre) con trasbordo en Río Grande, Florianopolis, Itajahy, San Francisco, Paranaguá, Antonina, Santos y Río de Janeiro.	Saldrá e. para Río Grande, Santos, Río de Janeiro y puertos del Norte hasta el Pará.
Recibe pasajeros y carga.	Recibe carga y pasajeros.

LINEA NORTE-SUD

El paquete brasileño

Minas Geraes

Saldrá para Río Grande, Santos, Río de Janeiro y puertos del Norte hasta el Pará, el día de Octubre.

Recibe pasajeros de 1.a, 2.a y 3.a clase.

Pte. 1246-a.n.o.